**VŠEOBECNÁ FAKULTNÍ NEMOCNICE V PRAZE**
U Nemocnice 499/2, 128 08 Praha 2 | IČ: 00064165, tel.: 224 961 111



# INFORMOVANÝ SOUHLAS

| **Jméno a příjmení:** | **r. č.:** |
|---|---|
| Zákonný zástupce pacienta (jméno, příjmení): | |

**Označení zdravotního výkonu (popřípadě několika výkonů):**

**LAPAROSKOPICKÉ ŘEŠENÍ (OTEVŘENÍ) CYSTY LEDVINY (DUTINA VYPLNĚNA TEKUTINOU) - LAPAROSKOPICKÁ MARSUPIALIZACE**

☐ **VPRAVO**
☐ **VLEVO**

**Účel, povaha, předpokládaný prospěch, následky a možná rizika zdravotního výkonu:**

Účelem výkonu je otevření a vypuštění jedné nebo více cyst ledviny, protože cysta nebo cysty mohou působit bolesti, tlačit na okolní struktury (např. močovod nebo cévy, případně trávicí trubici) a tím působit potíže. Velmi vzácně může také dojít ke vzniku krvácení do cysty nebo k jejímu infikování.

Laparoskopie je výkon, při kterém jsou do břišní dutiny zavedeny z několika vpichů operační nástroje a kamera, operatér sleduje televizní obrazovku a pomocí nástrojů, které ovládá mimo břišní dutinu, provede příslušný výkon.

Předpokládaný prospěch: vypuštění cysty může vést k úlevě od subjektivních potíží.

Možná rizika a následky:

- Rizika spojená s anestézií (informace Vám podá odborný lékař anesteziolog).
- Znovuobjevení cysty ledviny ve stejném nebo jiném místě.
- Vznik krvácení z ledviny při nebo po operaci.
- Poranění aorty nebo dolní duté žíly s krvácením.
- Poranění střeva nebo slinivky břišní.
- Poranění sleziny s nutnosti jejího odstranění při operaci levé ledviny nebo poranění jater nebo žlučových cest při operaci pravé ledviny.
- Poranění močovodu u cyst v dolní části ledviny.
- Otevření dutiny hrudní s nutností dočasného zavedení hadičky do hrudníku.
- Vznik infekce v místě operační rány, v moči nebo jinde v těle.
- Dočasné omezení funkčnosti střev nebo jejich nefunkčnost/neprůchodnost (ileus).
- Riziko průniku plynu do cévního řečiště během operace, který je pak vmetnut do plic, vzduchová embolie.
- Plicní embolie v pooperačním období.
- Kýla v jizvě.
- Oblast pod operační jizvou může být citlivá méně nebo zcela necitlivá.

# INFORMOVANÝ SOUHLAS

**Jméno a příjmení:** **r. č.:**

**Jiné možnosti, jejich vhodnost, přínosy a rizika:**

Odsátí obsahu cysty punkční technikou: jde o méně náročný výkon, než by byla otevřená operace, protože se obvykle provádí v místním znecitlivění a je jistě vhodný pro osoby s velkým operačním rizikem. Může být ale spojen s rizikem alergické reakce na kontrastní látku a je spojen s vyšším rizikem recidivy (návratu) cysty.

Sledování: prosté cysty lze sledovat s občasným provedením zobrazovacího vyšetření. Takto je řešena naprostá většina prostých cyst ledvin. Lze se takto zcela vyhnout jakémukoliv výkonu. Prostá cysta není riziková ze vzniku nádoru, časem se ale může zvětšit a zřídka působit subjektivní potíže. Je jen velmi malé riziko infikování nebo krvácení cysty.

**Zdravotní výkon bude probíhat takto:**

V poloze na boku se vpichy přes kůži zavede několik vstupů (portů) přes stěnu břišní do břišní dutiny (nebo přes bok zcela mimo dutinu břišní) a tento prostor se naplní plynem (oxidem uhličitým) k zajištění přehledu. Přes tyto vstupy pak operatér provádí operaci dlouhými speciálními nástroji. Po uvolnění okolních orgánů (například střeva, sleziny nebo jater apod.) pronikne k ledvině a odhalí cystu. Provede se její otevření a odsátí obsahu a část stěny cysty je odstraněna (část stěny přiléhající k ledvině zůstane bez změny). Vnitřní zbývající povrch cysty může být „popálen“, ke snížení rizika návratu cysty.

Na konci operace se do místa po cystě ledviny často vkládá hadička (drén), která slouží k odvodu krve a pooperačního sekretu. Může Vám být během operace zavedena cévka do močového měchýře k dočasnému zajištění odvodu moče.

Pozor: Někdy je nutné pro bezpečné dokončení operace přerušit laparoskopii a provést změnu na otevřenou operaci, kdy se provede zcela klasický řez na břiše nebo na boku a operace se takto dokončí. Předem však nelze předvídat, kdy to bude nutné.

**Omezení a doporučení ve způsobu života s ohledem na zdravotní stav a případné změny zdravotní způsobilosti po provedení uvedeného zdravotního výkonu:**

Na dobu 4-6 týdnů je doporučeno nezvedat těžší břemena, vyvarovat se výraznější fyzické námahy (např. sport, posilovna, práce na zahradě). Pracovní neschopnost nejvíce závisí na typu a závažnosti činnosti, kterou vykonáváte, nejčastěji bývá 3-4 týdny.

Do plného zhojení operační rány a odstranění stehů je vhodné jen sprchování a nedoporučuje se koupání v bazénech nebo koupalištích. Několik prvních dnů po operaci můžete pociťovat bolesti v ramenou. Změna zdravotní způsobilosti obvykle nevzniká.

**Další potřebná léčba:**

Bude potřeba odstranit stehy, délku jejich ponechání stanoví Váš ošetřující lékař. Kontrola bude s odstupem několika týdnů po operaci.

V budoucnu může být potřeba absolvovat kontrolní zobrazovací vyšetření (ultrazvuk, CT - počítačová tomografie).

**Prohlašuji, že lékař, který mi poskytl poučení, mi osobně vysvětlil vše, co je obsahem tohoto písemného informovaného souhlasu a měl/a jsem možnost klást mu otázky, na které mi řádně odpověděl. Prohlašuji, že jsem shora uvedenému poučení a informacím plně porozuměl/a a výslovně**

# INFORMOVANÝ SOUHLAS

| **Jméno a příjmení:** | **r. č.:** |
|---|---|

**souhlasím s provedením tohoto zdravotního výkonu:**

V případě, že pacient je **nezletilý/á nebo s omezenou svéprávností** a je přiměřeně rozumově a volně vyspělý/á:

**Prohlašuji, že jsem byl/a poučen/a v rozsahu, který je uveden výše.**

Pokud pacientovi nebyly takové údaje poskytnuty, uvede se důvod jejich neposkytnutí:

V Praze dne

…… ……

podpis pacienta / zákonného zástupce jméno, příjmení a podpis lékaře

……

podpis nezletilého pacienta / pacienta s omezenou svéprávností

**Pokud pacient / zákonný zástupce se nemůže s ohledem na svůj zdravotní stav podepsat**:

Důvod, pro něž pacient / zákonný zástupce není schopen/a se podepsat:

Způsob, jak pacient / zákonný zástupce projevil/a svou vůli:

……

jméno, příjmení a podpis svědka